



# Tervetuloa kaikki pyhän Franciscuksen hengessä!

*Welcome all in the spirit of Saint Francis!*

## Rauman pyhän Franciscuksen päivät 8.-9.10.2022 PYHÄN RISTIN KIRKKO, RAUMA

### OHJELMA | PROGRAM

#### LAUANTAI 8.10. SATURDAY

##### Klo 16.00

Fransiskaaniensa jalanjäljissä, opastettu  
kierros vanhassa Raumassa | *In the Footsteps  
of the Friars a guided circuit in town*

##### Klo 18.00

Iltamessu, emerituspiispa Teemu Sippo SCJ |  
*Evening mass, bishop emeritus Teemu Sippo SCJ*

Urkumusiikkia vuosilta 1800–2000 | *Musical  
journey from the 18th to the 20th Century*  
Urkuri Marko Pitkäniemi OFS, organist

Iltatee seurakuntatalossa | *Evening tea in the  
parish hall* || Kompletorio | *Completorium*

#### SUNNUNTAI 9.10. SUNDAY

##### Klo 10.00

Messu Pyhän Ristin kirkossa | *The Holy Mass  
in the Church of the Holy Cross*

Lounas seurakuntatalossa, 7 euroa |  
*Lunch in the parish hall, 7 euro*

##### Klo 12.15 Seurakuntatalo | Parish hall

Luento, veli Emanuele Rimoli OFM |  
*Brother Emanuele Rimoli's OFM lecture*

Franciscuksen Aurinko-laulun lyhyt selitys, Pauli  
Annala, TT | *A Brief Exposition of Saint Francis's  
Canticle of Brother Sun, Dr. Pauli Annala*

Päätöskahvi | *Coffee, tea, refreshments*

### TIETOJA | INFORMATION

- **Majoitus:** Hotelli City, Nortamonkatu 18, 26101 Rauma, puh. 02 83769200, s-posti: hotelli@cityhovi.com. Ilmoita tunnus "Franciscus-päivä" sisältää alennuksen.
- **Accommodation:** Hotel City, Nortamonkatu 18, 26101 Rauma, tel. 02 83769200, e-mail: hotelli@cityhovi.com. Announce "Francis day" mention for a discount.
- **Liikenneyhteydet:** Linja-autot Raumalle Helsingistä, Porista, Turusta ja Tampereelta. Junalla Turkuun ja Poriin, mistä linja-autolla Raumalle. Linja-autojen aikataulut numerosta 02004000 tai www.matkahuolto.fi. Omalla autolla Helsingistä tie E8 Turkuun, Porin suunnalta valtatie 12 ja Tampereelta päin valtatie 2, josta liittymä valtatie 12 Raumalle.
- **Connection traffic:** With bus from Helsinki, Pori, Turku, Tampere to Rauma. Train to Turku and Pori and switch to bus. Phone 02004000 or www.matkahuolto.fi. By car road E8 Turku from direction of Pori highway 12, from Tampere highway 2 intersection to highway 12 to Rauma.
- **Lisätietoja | More information:** Risto Mantovani OFS puh./tel. +358 50 5856513, e-mail: mantovani.risto@gmail.com



FRANSISKAANIMAALLIKOT  
ORDO FRANCISCANUS SAECULARIS

RAUMAN  
SEURAKUNTA